

KONSOLIDEERITUD MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2012

aruandeaasta lõpp: 31.12.2012

ärinimi: osäühing VÕRU TRANS

registrikood: 10299158

tänava/talu nimi, Pikk 6

maja ja korteri number:

linn: Võru linn

maakond: Võru maakond

postisihtnumber: 65604

telefon: +372 7828277

faks: +372 7821621

e-posti aadress: vorutrans@vorutrans.ee

veebilehe aadress: www.vorutrans.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Konsolideeritud bilanss	4
Konsolideeritud kasumiaruanne	6
Konsolideeritud rahavoogude aruanne	7
Konsolideeritud omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	11
Lisa 3 Lühiajalised finantsinvesteeringud	11
Lisa 4 Nõuded ja ettemaksed	12
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	13
Lisa 6 Pikaajalised finantsinvesteeringud	13
Lisa 7 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad	13
Lisa 8 Varud	14
Lisa 9 Materiaalne põhivara	15
Lisa 10 Bioloogilised varad	16
Lisa 11 Immateriaalne põhivara	17
Lisa 12 Kapitalirent	17
Lisa 13 Kasutusrent	18
Lisa 14 Laenukohustused	19
Lisa 15 Võlad ja ettemaksed	20
Lisa 16 Võlad töövõtjatele	20
Lisa 17 Eraldised	21
Lisa 18 Tingimuslikud kohustused ja varad	21
Lisa 19 Osakapital	21
Lisa 20 Müügitulu	22
Lisa 21 Muud äritulud	23
Lisa 22 Kaubad, toore, materjal ja teenused	23
Lisa 23 Mitmesugused tegevuskulud	24
Lisa 24 Tööjõukulud	24
Lisa 25 Muud ärikulud	24
Lisa 26 Finantstulud ja -kulud	25
Lisa 27 Seotud osapooled	25
Lisa 28 Konsolideerimata bilanss	27
Lisa 29 Konsolideerimata kasumiaruanne	28
Lisa 30 Konsolideerimata rahavoogude aruanne	29
Lisa 31 Konsolideerimata omakapitali muutuste aruanne	30

Tegevusaruanne

Võru Trans OÜ alustas tegevust 1993.aastal.

Võru Trans OÜ konsolideerimisgruppi kuuluvad seisuga 31.12.2012 järgmised tütarettevõtted:

	Asukohamaa	osalus 31.12.2012
Raklo Trans OÜ	Eesti	100 %
Põhitegevusalaks on veoautode varuosade müük.		
Võhandu Põllumajanduse OÜ	Eesti	93,35 %
Põhitegevuseks on piimakarja- ja veisekasvatus ning taimekasvatussaaduste tootmine.		
Väimela Majand OÜ	Eesti	100 %
Põhitegevuseks on piimakarja- ja veisekasvatus ning taimekasvatussaaduste tootmine.		

Võru Trans OÜ on koostanud konsolideeritud aruande Raklo Trans OÜ-, Võhandu Põllumajanduse OÜ- ja Väimela Majand OÜ-ga.

Võru Trans OÜ põhitegevusalaks on kaubavedu autotranspordiga, ekspedeerimisteenuste osutamine.

Võru Trans OÜ 2012.a. konsolideeritud müügikäive kokku oli 4 049 249 eurot, millest transportteenuste maht hõlmas 38 %, mootorsõidukite varuosade müük 5 %, seadmete- ja veokite renditeenus 1 %, põllumajandustoodangu müük 52 % ja muud müügid 4 %.

Ettevõtte 2012.a. majandusaasta konsolideeritud puhaskasum moodustas 11 934 eurot, sellest emaettevõttele kuuluv osa 10 015 eurot.

Emaettevõtja 2013 a. põhiülesandeks on otsida paremaid veosuundi.

Tütarettevõttele Võhandu Põllumajanduse OÜ valmis 2012 uus robotlaut koos lägahoidlaga, mille eesmärgiks oli viia piimatootmine kaasaegsele tasemele ja vähendada tootmiskulusid. Taimekasvatustes investeeriti põllutehnikasse ja kuivatiseadmetesse. 2013.aastal on kavas käivitada uus rekonstrueeritud vasikalaut.

Tütarettevõtte Raklo Trans ülesandeks on pakkuda põllumajandusmasinate tehniliseks teeninduseks vajaminevaid komponente. Peamised finantssuhtarvud

Näitaja	Arvestusmetoodika	2012	2011
Omakapitali puhaskasumi tootlus (ROE)	puhaskasum/keskmine omakapital	0,01	0,24
Vara puhaskasumi tootlus (ROA)	puhaskasum/keskmine vara	0,002	0,11
Vara käibekordaja	Netokäive/vara	058	0,39
Põhivara käibekordaja	Müügitulu/põhiv. keskm. jääkmaksum.	0,90	0,95

Raamatupidamise aastaaruanne

Konsolideeritud bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	56 660	64 744	2
Finantsinvesteeringud	0	225	3
Nõuded ja ettemaksed	790 148	1 056 370	4
Varud	972 224	885 292	8
Bioloogilised varad	110 896	111 517	10
Kokku käibevara	1 929 928	2 118 148	
Põhivara			
Finantsinvesteeringud	9 587	192	6
Nõuded ja ettemaksed	0	271	4
Materiaalne põhivara	3 459 867	2 331 681	9
Bioloogilised varad	804 140	812 878	10
Immateriaalne põhivara	779 252	779 252	11
Kokku põhivara	5 052 846	3 924 274	
Kokku varad	6 982 774	6 042 422	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	680 535	587 650	14
Võlad ja ettemaksed	1 121 954	1 084 828	15
Eraldised	406	0	17
Kokku lühiajalised kohustused	1 802 895	1 672 478	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	3 355 602	2 562 803	14
Võlad ja ettemaksed	8 195	8 195	15
Eraldised	5 202	0	17
Kokku pikaajalised kohustused	3 368 999	2 570 998	
Kokku kohustused	5 171 894	4 243 476	
Omakapital			
Emaettevõtja aktsionäridele või osanikele kuuluv omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	19 000	19 000	19
Kohustuslik reservkapital	190	190	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 636 088	1 201 335	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	10 015	434 753	
Kokku emaettevõtja aktsionäridele või osanikele kuuluv omakapital	1 665 293	1 655 278	
Vähemususalus	145 587	143 668	
Kokku omakapital	1 810 880	1 798 946	

Kokku kohustused ja omakapital	6 982 774	6 042 422	
--------------------------------	-----------	-----------	--

Konsolideeritud kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Müügitulu	4 049 249	2 354 226	20
Muud äritulud	540 296	388 449	21
Valmis- ja lõpetamata toodangu varude jääkide muutus	76 152	-81 623	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-2 842 110	-1 326 675	22
Mitmesugused tegevuskulud	-376 725	-295 274	23
Tööjõukulud	-906 594	-360 354	24
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-325 480	-170 869	9
Muud ärikulud	-51 492	-19 396	25
Ärikasum (kahjum)	163 296	488 484	
Finantstulud ja -kulud	-151 362	9 470	26
Kasum (kahjum) investeeringutelt sidusettevõtjatesse	0	-38 743	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	11 934	459 211	
Tulumaks	0	-5 946	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	11 934	453 265	
Emaettevõtja aktsionäri/osaniku osa kasumist (kahjumist)	10 015	434 753	
Vähemusosaluse osa kasumist (kahjumist)	1 919	18 512	

Konsolideeritud rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	163 296	488 484	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	325 480	170 869	9
Kasum (kahjum) põhivara müügist	-38 276	0	21,25
Muud korrigeerimised	-170 013	48 378	
Kokku korrigeerimised	117 191	219 247	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	270 456	-81 148	
Varude muutus	-86 311	18 616	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	64 985	-171 984	
Makstud intressid	-141 531	-41 465	
Makstud ettevõtte tulumaks	-5 946	-5 946	
Kokku rahavood äritegevusest	382 140	425 804	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-891 424	-150 015	
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	210 289	0	9
Tasutud bioloogilise vara soetamisel	-20 601	0	
Laekunud bioloogilise vara müügist	181 551	0	10
Tasutud tütarettevõtjate soetamisel	0	-938 460	
Laekunud sidusettevõtjate müügist	0	636	
Tasutud muude finantsinvesteeringute soetamisel	-9 395	0	
Laekunud muude finantsinvesteeringute müügist	225	-225	3
Antud laenud	-62 783	0	
Antud laenude tagasimaksed	56 612	99 380	
Laekunud intressid	9 078	52 390	
Laekunud dividendid	175	0	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-526 273	-936 294	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	745 000	790 053	
Saadud laenude tagasimaksed	-326 774	-51 680	
Arvelduskrediidi saldo muutus	124 300	0	
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-406 477	-165 615	
Makstud dividendid	0	-30 038	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	136 049	542 720	
Kokku rahavood	-8 084	32 230	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	64 744	32 514	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-8 084	32 230	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	56 660	64 744	2

Konsolideeritud omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

					Kokku
	Emaettevõtja aktsionäridele või osanikele kuuluv omakapital			Vähemusosalus	
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)		
31.12.2010	19 000	4 282	1 219 613		1 242 895
Aruandeaasta kasum (kahjum)			434 753	18 512	453 265
Makstud dividendid			-22 370		-22 370
Muutused reservides		-4 092	4 092		0
Muud muutused omakapitalis				125 156	125 156
31.12.2011	19 000	190	1 636 088	143 668	1 798 946
Aruandeaasta kasum (kahjum)			10 015	1 919	11 934
31.12.2012	19 000	190	1 646 103	145 587	1 810 880

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Võru Trans konsolideeritud raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevates arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Kasumiaruanne on esitatud skeemi 1 alusel.

Konsolideeritud aruande koostamine

Ema- ja tütarettevõtjate finantsnäitajad on grupi raamatupidamise aastaaruandes konsolideeritud rida-realt. Ema- ja tütarettevõtjate vaheliste tehingute tulemusena tekkinud nõuded, kohustused, tulud, kulud ning realiseerumata kasumid ja kahjumid on elimineeritud.

2012.a konsolideeritud raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad Võru Trans OÜ (emaettevõtja) ning tema tütarettevõtja OÜ Raklo Trans, Võhandu Põllumajanduse OÜ ja Väimela Majand OÜ finantsnäitajad.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse bilansis ja rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääki.

Finantsinvesteeringud

Pikaajalised finantsinvesteeringud on kajastatud bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses, sest nende õiglane väärtus ei ole usaldusväärselt hinnatav.

Lühiajaline finantsinvesteering on kajastatud õiglases väärtuses.

Tütar- ja sidusettevõtjate aktsiad või osad

Tütarettevõtjaks loetakse ettevõtjat, kelle üle emaettevõtjal on kontroll. Tütarettevõtjat loetakse emaettevõtja kontrolli all olevaks, kui emaettevõtja omab kas otseselt või kaudselt üle 50% tütarettevõtja hääleõiguslikest aktsiatest või osadest või on muul moel võimeline kontrollima tütarettevõtja tegevus- ja finantspoliitikat.

Tütarettevõtjate tegevus kajastub raamatupidamise aastaaruandes alates kontrolli tekkimisest kuni selle katkemiseni.

Sidusettevõtjaks loetakse ettevõtjat, milles investoril on üle 20% osalus. Investeeringut sidusettevõtjasse kajastatakse kapitaliosaluse meetodil.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõuete laekumise tõenäosust hinnatakse iga ostja kohta eraldi.

Nõuded ostjate vastu ning muud lühiajalised nõuded ja ettemaksed on kajastatud bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses.

Varud

Varud on võetud algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast või toote valmistamise kuludest. Varud hinnatakse bilansis lähtuvalt sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus (tootmisomahind) või neto realiseerimismaksumus.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varude kuludes kajastamisel ja varude bilansilise väärtuse arvestamisel kasutatakse kaalutud keskmise soetusmaksumuse meetodit.

Bioloogilised varad

Bioloogilise varana kajastatakse bilansis taimset või loomset elusorganismi, millelt saadakse põllumajanduslikku toodangut. Bioloogilised varad võetakse arvele ja kajastatakse bilansis õiglases väärtuses, millelt on maha arvatud hinnangulised müügiikulused. Erandi moodustab sügisel külvatud talivil, mis on kajastatud bilansis soetusmaksumuses. Aktiivse turu olemasolul on bioloogilise vara õiglane väärtus tema turuhind; aktiivse turu puudumisel määratakse õiglane väärtus vara kasutamisest tekkivate diskonteeritud rahavoogude meetodil. Kasumid ja kahjumid, mis tulenevad õiglases väärtuses kajastamisest, kajastatakse aruandeperioodi kasumiaruandes.

Põllumajanduslik toodang võetakse arvele ja kajastatakse bilansis õiglases väärtuses.

Bioloogiliste käibevaradena arvestatakse varasid, mida on võimalik muuta põllumajanduslikuks toodanguks või edasi müüa, arvestades samal ajal ka nende kasutusega.

Põhivarana käsitletavat bioloogilised varad on tootvad bioloogilised varad; lehmad kui küpsed tootvad varad ja lehmnoorkari kui ebaküpsed tootvad varad.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja soetamisega otseselt seotud kulutustest. Materiaalne põhivara on kajastatud bilansis soetusmaksumuses, millelt on maha arvatud akumulieeritud kulum.

Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeest. Maad ei amortiseerita. Põhivara amortiseeritakse lineaarsel meetodil.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 640

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Hooned	20-66
Ehitised ja rajatised	10-50
Masinad ja seadmed	5-20
Muu inventar ja IT seadmed	3-5

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seotud riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele.

Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina. Kapitalirendi tingimuste kohaselt renditud põhivara kajastatakse rendi jõustumisehetkel bilansis põhivara ja kohustusena vara õiglase väärtuse summas. Kasutusrendimaksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarseltkasumiaruandes kuluna.

Maa rentimisel kehtestatakse renditasu maa suuruse järgi aastas ja tasutud kasutusrendi maksed kajastatakse jooksva aasta kuludes.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad ja muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Eraldised ja tingimuslikud kohustused

Tingimuslikuks kohustuseks klassifitseeritakse need kohustused, mille realiseerimise tõenäosus jääb alla 50% või mille suurus ei saa usaldusväärselt hinnata.

Sihtfinantseerimine

Ettevõtte lähtub varade sihtfinantseerimise kajastamise netomeetodist, mille puhul sihtfinantseerimise abil soetatud vara võetakse arvele tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud vara soetamise toetamiseks saadud sihtfinantseerimise summa.

Põllumajandusliku tootmise sihtfinantseerimine on sihtfinantseerimine, mis on suunatud bioloogiliste varade (näit. loomad, linnud, vili jne.) tootmisega seotud kulude kompenseerimiseks. Põllumajandusliku tootmise sihtfinantseerimist ei kajastata tuluna enne, kui (IAS 41.34-35):

- (a) Ettevõtte on täitnud sihtfinantseerimisega seotud tingimused; ja
- (b) Sihtfinantseerimine leiab aset.

Põllumajandusliku tootmise sihtfinantseerimisel on ettevõtte kajastanud brutomeetodil, kusjuures tegevuskulude katteks saadud sihtfinantseerimise kajastamisel järgitakse tulude ja kulude vastavuse printsiipi.

Maksustamine

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtete kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud nõudeid ja kohustusi. Dividendidena jaotatava kasumi maksumääraks on 21/79 netodividendidelt.

Tulumaksukohustus tekib dividendide väljamaksmisele järgneva kuu 10. kuupäevaks ja dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse.

Seotud osapooled

Osapooli loetakse seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärioludele otsustele. Seotud osapoolte näideteks on:

- (a) Emaettevõtte (ning emettevõtet kontrollivad või selle üle olulist mõju omavad isikud);
- (b) Tütarettevõtted;
- (c) Sidusettevõtted;
- (d) Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtted (näit. emettevõtte ülejäänud tütarettevõtted);
- (e) Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, välja arvatud juhul, kui antud isikutele puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte ärioludele otsustele;
- (f) Punktis (e) kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (s.o. pereliikmed, kelle puhul võib eeldada olulise mõju olemasolu; näiteks elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel.

Kulud

Kulude arvestamisel on lähtutud tekkepõhisuse printsiibist ning tulude ja kulude vastavuse printsiibist.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt Äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Sularaha kassas	2 581	2 010
Arvelduskontod	54 079	62 734
Kokku raha	56 660	64 744

Lisa 3 Lühiajalised finantsinvesteeringud

(eurodes)

	Aktsiad ja osad	Kokku
31.12.2011	225	225
Kajastatud õiglases väärtuses	225	225
Müük müügihinnas või lunastamine	-225	-225
31.12.2012	0	0

Lisa 4 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	391 339	391 339			
Ostjatelt laekumata arved	391 339	391 339			
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	8 946	8 946			5
Muud nõuded	362 118	362 118			
Laenunõuded	41 510	41 510			
Intressinõuded	229	229			
Viitlaekumised	320 379	320 379			
Ettemaksed	27 745	27 745			
Tulevaste perioodide kulud	27 745	27 745			
Kokku nõuded ja ettemaksed	790 148	790 148			

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	703 394	703 394			
Ostjatelt laekumata arved	703 394	703 394			
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	2 116	2 116			5
Muud nõuded	332 024	331 753	271		
Laenunõuded	35 339	35 068	271		
Intressinõuded	2 437	2 437			
Viitlaekumised	294 248	294 248			
Ettemaksed	19 107	19 107			
Kokku nõuded ja ettemaksed	1 056 641	1 056 370	271		

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (eurodes)

	31.12.2012		31.12.2011	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks				5 946
Käibemaks	8 837	19 973	1 617	16 018
Üksikisiku tulumaks	0	24 174	0	17 948
Erisoodustuse tulumaks	0	242	0	0
Sotsiaalmaks	0	41 830	0	33 072
Kohustuslik kogumispension	0	2 633	0	1 040
Töötuskindlustusmaksed	0	3 513	0	4 240
Intress	0	0	0	128
Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad	0	914	0	3 223
Ettemaksukonto jääk	109		499	
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	8 946	93 279	2 116	81 615

Lisa 6 Pikaajalised finantsinvesteeringud (eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Muud pikaajalised finantsinvesteeringud	9 587	192
Kokku pikaajalised finantsinvesteeringud	9 587	192

Lisa 7 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad (eurodes)

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, üldine informatsioon					
Tütarettevõtja registrikood	Tütarettevõtja nimetus	Asukohamaa	Põhitegevusala	Osaluse määr (%)	
				31.12.2011	31.12.2012
10125211	Raklo Trans OÜ	Eesti	Autode varuosade müük	100	100
12140025	Väimela Majand OÜ	Eesti	Veise ja taimekasvatus	100	100
10210230	Võhandu Põllumajanduse OÜ	Eesti	Piimakarja-ja veisekasvatus	93	93

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, detailne informatsioon		
Tütarettevõtja nimetus	31.12.2011	31.12.2012
Raklo Trans OÜ	28 121	28 121
Võhandu POÜ	2 061 717	2 061 717
Väimela Majand OÜ	1 112 817	1 112 817
Kokku	3 202 655	3 202 655

Omandatud osalused			
Tütarettevõtja nimetus	Omandatud osaluse %	Omandamise kuupäev	Omandatud osaluse soetusmaksumus

Lisa 8 Varud

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Tooraine ja materjal	126 354	166 224
Lõpetamata toodang	202 608	170 741
Valmistoodang	511 905	437 030
Müügiks ostetud kaubad	114 204	111 297
Ettemaksed varude eest	17 153	0
Kokku varud	972 224	885 292

Lisa 9 Materiaalne põhivara (eurodes)

	Maa	Ehitised				Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara			Lõpetamata projektid ja ettemaksed	Kokku
			Transpordivahendid	Arvutid ja arvutisüsteemid	Muud masinad ja seadmed			Lõpetamata projektid	Ettemaksed		
31.12.2010											
Soetusmaksumus	0	0	2 420 841	1 660	91 236	2 513 737	0	0	0	0	2 513 737
Akumuleeritud kulum	0	0	-1 575 960	-1 660	-61 643	-1 639 263	0	0	0	0	-1 639 263
Jääkmaksumus	0	0	844 881	0	29 593	874 474	0	0	0	0	874 474
Ostud ja parendused	312 810	1 106 061	402 214	3 988	1 204 221	1 610 423	2 983	42 803	6 122	48 925	3 081 202
Maa ja varem kasutusel olnud ehitiste ost	312 810	1 106 061									1 418 871
Muud ostud ja parendused			402 214	3 988	1 204 221	1 610 423	2 983	42 803	6 122	48 925	1 662 331
Amortisatsioonikulu	0	-6 698	-129 958	-113	-34 006	-164 077	-94	0	0	0	-170 869
Müügid	0	-5 182	-75 925	0	-11 833	-87 758	0	0	0	0	-92 940
Muud muutused	0	-431 266	-80 886	-3 623	-839 477	-923 986	-1 284	0	-3 650	-3 650	-1 360 186
31.12.2011											
Soetusmaksumus	312 810	1 039 349	2 698 821	5 648	1 135 664	3 840 133	1 699	42 803	2 472	45 275	5 239 266
Akumuleeritud kulum	0	-376 434	-1 738 495	-5 396	-787 166	-2 531 057	-94	0	0	0	-2 907 585
Jääkmaksumus	312 810	662 915	960 326	252	348 498	1 309 076	1 605	42 803	2 472	45 275	2 331 681
Ostud ja parendused	23 407	839 592	190 480	0	504 400	694 880	0	0	67 800	67 800	1 625 679
Maa ja varem kasutusel olnud ehitiste ost	23 407	0						0	1 800	1 800	25 207
Uute ehitiste ost, uusehitus, parendused		839 592						0	0	0	839 592
Muud ostud ja parendused			190 480	0	504 400	694 880	0	0	66 000	66 000	760 880
Amortisatsioonikulu	0	-41 999	-157 155	-252	-123 438	-280 845	-564	0	0	0	-323 408
Müügid	-14 269	-8 884	-148 860	0	0	-148 860	0	0	0	0	-172 013
Ümberklassifitseerimised	0	42 803	0	0	0	0	0	-42 803	0	-42 803	0
Ümberklassifitseerimine lõpetamata projektidest	0	42 803	0	0	0	0	0	-42 803	0	-42 803	0
Muud muutused	0	0	0	0	0	0	0	0	-2 072	-2 072	-2 072
31.12.2012											
Soetusmaksumus	321 948	1 907 032	2 641 062	3 988	1 638 238	4 283 288	1 699	0	68 200	68 200	6 582 167
Akumuleeritud kulum	0	-412 605	-1 796 271	-3 988	-908 778	-2 709 037	-658	0	0	0	-3 122 300
Jääkmaksumus	321 948	1 494 427	844 791	0	729 460	1 574 251	1 041	0	68 200	68 200	3 459 867

Müüdnud materiaalne põhivara müügihinna

	2012	2011
Maa	14 185	0
Ehitised	38 000	0
Masinad ja seadmed	158 104	0
Transpordivahendid	114 000	0
Muud masinad ja seadmed	44 104	0

Kokku	210 289	0
-------	---------	---

Lisa 10 Bioloogilised varad

(eurodes)

Õiglase väärtuse meetod

Käibevara				Kokku
	Loomsed varad	Mets	Vili	
Muud muutused	4 052	0	38 393	42 445
31.12.2011	4 052	0	38 393	42 445
Kasum (kahjum) õiglase väärtuse muutusest	4 998	0	0	4 998
Soetused	1 545	0	0	1 545
Müügid	-51 702	0	0	-51 702
Põllumajandusliku toodangu saamisest tulenev väärtuse vähenemine	896	0	0	896
Juurdekasvust tingitud väärtuse suurenemine	46 976	0	50 872	97 848
Muud muutused	-3 029	0	0	-3 029
31.12.2012	3 736	0	89 265	93 001
Põhivara				Kokku
	Loomsed varad	Mets	Vili	
Muud muutused	796 563	16 315	0	812 878
31.12.2011	796 563	16 315	0	812 878
Kasum (kahjum) õiglase väärtuse muutusest	-4 221	0	0	-4 221
Soetused	13 601	7 000	0	20 601
Müügid	-167 415	-2 000	0	-169 415
Põllumajandusliku toodangu saamisest tulenev väärtuse vähenemine	-32 155	0	0	-32 155
Juurdekasvust tingitud väärtuse suurenemine	207 467	0	0	207 467
Muud muutused	-31 015	0	0	-31 015
31.12.2012	782 825	21 315	0	804 140

Soetusmaksumuse meetod

Käibevara				Kokku
	Loomsed varad	Mets	Vili	
Muud muutused	0	0	69 072	69 072
31.12.2011	0	0	69 072	69 072
Põllumajandusliku toodangu saamisest tulenev väärtuse vähenemine	0	0	-69 072	-69 072
Muud muutused	0	0	17 895	17 895
31.12.2012	0	0	17 895	17 895

Müüdnud bioloogilised varad põhivara müügihinna		
	2012	2011
Loomsed varad	177 759	0
Mets	3 792	0
Kokku	181 551	0

Talivilil on kajastatud soetusmaksumuses (tehtud kulutused), sest õiglase väärtuse leidmine on raskendatud seoses aktiivse turu puudumisega ning bioloogilise muundumise mõju maksumusele ei ole oluline.

Kasvava metsa hindamise aluseks on kinnistu metsamaa pind ja seal kasvav arvestuslik puidu kogus. Puidu juurdekasvu hinnatakse üks kord viie aasta jooksul.

Lisa 11 Immateriaalne põhivara (eurodes)

	Firmaväärtus	Kokku
Lisandumised äriühenduste kaudu	779 252	779 252
31.12.2011		
Soetusmaksumus	779 252	779 252
Akumuleeritud kulum	0	0
Jääkmaksumus	779 252	779 252
31.12.2012		
Soetusmaksumus	779 252	779 252
Akumuleeritud kulum	0	0
Jääkmaksumus	779 252	779 252

Lisa 12 Kapitalirent (eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
SEB Liising AS	673 421	153 079	520 342		EURIBOR 2-2,7	euro	2017	
DNB Pank AS	88 486	46 753	41 733		EURIBOR 1,3-2,7	euro	2013-2017	
Nordea Finance Estonia AS	178 736	57 511	121 225		EURIBOR 2,2-2,95	euro	2013-2016	
Swedbank Liising AS	21 260	21 260	0		EURIBOR2,64	euro	2013	
Danske Bank AS	6 828	2 725	4 103		5,43	euro	2015	
Kapitalirendikohustused kokku	968 731	281 328	687 403					12

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
SEB Liising AS	153 236	51 038	102 198		EURIBOR 2-2,7	euro	2017	
Danske Bank AS	30 002	20 969	9 033		5,43	euro	2013-2017	
DNB Liising AS	136 471	47 937	88 534		EURIBOR 1,3-2,7	euro	2013-2017	
Nordea Finance Estonia AS	260 013	65 016	194 997		EURIBOR 2,2-2,95	euro	2013-2017	
Swedbank AS	45 781	23 361	22 420		EURIBOR2,64-3,6	euro	2012-2013	
Elion AS	70	70	0			euro	2012	
Kapitalirendikohustused kokku	625 573	208 391	417 182					12

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	31.12.2012	31.12.2011
Masinad ja seadmed	1 285 390	803 851
Kokku	1 285 390	803 851

Lisa 13 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2012	2011
Kasutusrendikulu	6 699	0
Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest		
	31.12.2012	31.12.2011
12 kuu jooksul	6 043	6 699
1-5 aasta jooksul	1 900	7 943

Lisa 14 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
Lühiajalised laenud								
SEB Pank AS	145 786	145 786			EURIBOR +2,45	euro	2013	
Lühiajaline laen seotud isikult	45 000	45 000				euro	2013	
Lühiajalised laenud kokku	190 786	190 786						
Pikaajalised laenud								
SEB Pank AS	2 845 281	200 151	2 645 130		EURIBOR+2,7-3,25%	euro	2017	
Maaelu Edendamise Sihtasutus	31 339	8 270	22 623	446	6-7%	euro	2015-2019	
Pikaajalised laenud kokku	2 876 620	208 421	2 667 753	446				
Kapitalirendikohustused kokku	968 731	281 328	687 403					12
Laenukohustused kokku	4 036 137	680 535	3 355 156	446				

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
Lühiajalised laenud								
SEB Pank AS	21 486	21 486			EURIBOR +2,45	euro	2012	
Juriidilised isikud	42 000	42 000			4	euro	2012	
Lühiajalised laenud kokku	63 486	63 486						
Pikaajalised laenud								
SEB Pank AS	2 421 211	306 928	2 114 283		EURIBOR 2,7-4,991	euro	2014-2017	
Maaelu Edendamise Sihtasutus	40 183	8 845	29 998	1 340	6-7	euro	2016-2019	
Pikaajalised laenud kokku	2 461 394	315 773	2 144 281	1 340				
Kapitalirendikohustused kokku	625 573	208 391	417 182					12
Laenukohustused kokku	3 150 453	587 650	2 561 463	1 340				

Tagatiseks panditud varade bilansiline (jääk)maksumus		
	31.12.2012	31.12.2011
Maa	230 783	216 210
Ehitised	1 083 353	346 201
Masinad ja seadmed	851 161	923 521
Muu materiaalne põhivara	29 627	32 045
Muud varad	528 485	532 586
Kokku	2 723 409	2 050 563

Võru Trans OÜ tütarettevõtete Võhandu POÜ ja Väimela Majand OÜ SEB Pank AS laenulepingute tagatiseks on seotud ühishüpoteek summas 1 000 000 EUR kinnitule PALO (reg nr. 993441), kinnistule asukohaga Uue -Peetri, Sõmerpalu vald (reg. nr. 2977041), kinnistule MÖLDRE 4 (reg nr. 577341).

Võhandu POÜ ja Väimela Majand OÜ laenulepingute tagatiseks on seatud laenusaaja garantii panga kasuks pangale sobivatel tingimustel garantiisummaga vähemalt Võhandu POÜ ja Väimela Majand OÜ kohustuste ulatuses, mis tulenevad Võhandu POÜ ja Väimela Majand OÜ laenulepingutest.

Emettevõttele Võru Trans OÜ on l jrk kommertsipant summas 400 000 eurot.

Tütaretevõtte Raklo Trans OÜ on andnud piiramatut garantii emettevõttele Võru Trans OÜ laenu tagatiseks.

Lisa 15 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	891 709	891 709			
Võlad töövõtjatele	75 214	75 214			16
Maksuvõlad	93 279	93 279			5
Muud võlad	42 982	34 787	8 195		
Intressivõlad	3 728	3 728			
Dividendivõlad	195	195			
Muud viitvõlad	39 059	30 864	8 195		
Saadud ettemaksed	26 965	26 965			
Kokku võlad ja ettemaksed	1 130 149	1 121 954	8 195		

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	891 947	891 947			
Võlad töövõtjatele	86 824	86 824			16
Maksuvõlad	81 615	81 615			5
Muud võlad	32 327	24 132	8 195		
Intressivõlad	4 653	4 653			
Dividendivõlad	195	195			
Muud viitvõlad	27 479	19 284	8 195		
Saadud ettemaksed	310	310			
Muud saadud ettemaksed	310	310			
Kokku võlad ja ettemaksed	1 093 023	1 084 828	8 195		

Lisa 16 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Töötasude kohustus	39 270	49 959
Puhkusetasude kohustus	35 944	36 865
Kokku võlad töövõtjatele	75 214	86 824

Lisa 17 Eraldised

(eurodes)

	31.12.2011	Moodustamine/ korrigeerimine	31.12.2012
Kutsehaiguste hüvitis	0	5 608	5 608
Kokku eraldised		5 608	5 608

Võhandu Põllumajanduse OÜ-l on kohustus maksta ühele endisele töötajale kutshaiguse hüvitist. Hüvitise suurus aastas on 406 eurot. Eeldatav eelolev eluiga on 24 aastat.

Lisa 18 Tingimuslikud kohustused ja varad

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Tingimuslikud kohustused		
Võimalikud dividendid	1 300 421	1 292 510
Tulumaksukohustus võimalikelt dividendidelt	345 682	343 578
Kokku tingimuslikud kohustused	1 646 103	1 636 088

Lisa 19 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Osakapital	19 000	19 000
Osade arv (tk)	1	1
Osa nimiväärtus on 19 000 eurot.		

Lisa 20 Müügitulu

(eurodes)

	2012	2011
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	3 874 154	2 155 285
Saksamaa	79 320	90 380
Soome	28 900	47 726
Austria	64 675	41 085
Leedu	0	14 050
Läti	0	5 700
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	4 047 049	2 354 226
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Venemaa	2 200	0
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	2 200	0
Kokku müügitulu	4 049 249	2 354 226
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Kaubavedu maanteel	1 542 762	1 632 766
Mootorsõidukite osade ja lisaseadmete müük	228 462	260 042
Veoste ekspedeerimine	17 125	0
Seadmete renditeenus	3 600	3 678
Veokite rentimine	56 492	88 728
Kanaliseerimisiteenus	0	2 390
Mootorsõidukite hooldus ja remont	173	858
Piim	1 413 427	258 230
Veised	160 034	25 156
Taimekasvatussaadused	530 059	28 754
Üürid ja rendid	4 034	778
Muud kaubad	14 864	26 749
Muud teenused	15 701	26 097
Muud maismmaveondust teenindavad tegevusalad	50 000	0
Veised käibevara	12 516	0
Kokku müügitulu	4 049 249	2 354 226

Lisa 21 Muud äritulud

(eurodes)

	2012	2011
Kasum materiaalse põhivara müügist	73 136	92
Tulu sihtfinantseerimisest	464 340	384 250
Trahvid, viivised ja hüvitised	208	0
Kahju hüvitus	0	3 736
Muud	2 612	371
Kokku muud äritulud	540 296	388 449

Lisa 22 Kaubad, toore, materjal ja teenused

(eurodes)

	2012	2011
Tooraine ja materjal	709 774	118 416
Müügi eesmärgil ostetud kaubad	399 245	224 920
Müügi eesmärgil ostetud teenused	8 240	0
Energia	970 248	571 036
Elektrienergia	61 075	7 316
Kütus	909 173	563 720
Alltöövõtutööd	53 174	0
Transpordikulud	21 202	23 312
Maarent	59 863	10 587
Üür ja rent	0	135
Varuosad ja remondimaterjal	104 329	117 326
Veoautode renditeenus	25 097	2 421
Remondikulud	78 631	85 407
Teemaksud	94 964	93 472
Veolubade kulud	25 353	25 736
Laevapiletid	4 224	16 276
Muud	287 766	37 631
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	2 842 110	1 326 675

Lisa 23 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2012	2011
Üür ja rent	3 316	1 059
Energia	29 597	4 519
Elektrienergia	479	140
Kütus	29 118	4 379
Mitmesugused bürookulud	9 680	3 720
Lähetuskulud	172 790	159 560
Riiklikud ja kohalikud maksud	8 168	7 188
Kulud eraldiste moodustamiseks	5 608	0
Kulu ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest	3 431	6 545
Kindlustuskulud	34 522	25 331
Raskeveokimaks	10 170	9 082
Telefoni- ja sideteenused	6 369	9 188
Transpordikulud	187	183
Reklaamikulud	238	7 233
Pangateenused	714	422
Koolituskulud	1 625	95
Sõiduautode kulud	9 802	2 367
Muud	80 508	58 782
Kokku mitmesugused tegevuskulud	376 725	295 274

Lisa 24 Tööjõukulud

(eurodes)

	2012	2011
Palgakulu	680 582	274 434
Sotsiaalmaksud	226 012	85 855
Pensionikulu	0	65
Kokku tööjõukulud	906 594	360 354
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	91	96

Lisa 25 Muud ärikulud

(eurodes)

	2012	2011
Kahjum kinnisvarainvesteeringute müügist	0	10 495
Kahjum materiaalse põhivara müügist	34 860	47
Trahvid, viivised ja hüvitised	11 640	5 001
Liikemamaks	448	320
Muud	4 544	3 533
Kokku muud ärikulud	51 492	19 396

Lisa 26 Finantstulud ja -kulud (eurodes)

	2012	2011
Finantstulud ja -kulud sidusettevõtjate aktsiatelt ja osadelt	0	-38 743
Finantstulud ja -kulud muudelt finantsinvesteeringutelt	175	-1 455
Kasum (kahjum) aktsiatelt ja osadelt	175	-1 455
Intressitulud	6 870	52 391
Intressitulu hoiustelt	15	59
Intressitulu laenudelt	366	52 332
Muud intressitulud	6 489	0
Intressikulud	-140 606	-41 432
Intressikulu laenudelt	-117 005	-15 389
Intressikulu kapitalirendilt	-23 428	-26 043
Muud intressikulud	-173	0
Muud finantstulud ja -kulud	-17 801	-34
Kokku finantstulud ja -kulud	-151 362	-29 273

Lisa 27 Seotud osapooled (eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2012		31.12.2011	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	46 541	138 705	218 656	204

2012	Ostud	Müügid	Antud laenud	Antud laenude tagasimaksed	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	351 713	362 825	21 800	51 800	45 000	10 000
2011	Ostud		Müügid			
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad			231 468		277 132	

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2012	2011
Arvestatud tasu	11 825	11 404

Osapooli loetakse seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele otsustele.

Seotud osapoolte näideteks on:

- (a) Emaettevõtte (ning emaettevõtet kontrollivad või selle üle olulist mõju omavad isikud);
- (b) Tütarettevõtted;
- (c) Sidusettevõtted;
- (d) Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtted (näit. emaettevõtte ülejäänud tütarettevõtted);
- (e) Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, välja arvatud juhul, kui antud isikutele puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte ärilistele otsustele;
- (f) Punktis (e) kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (s.o. pereliikmed, kelle puhul võib eeldada olulise mõju olemasolu; näiteks elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad.

Ettevõtte juhtkonna hinnangul ei ole tehingutes seotud osapooltega kasutatud turuhinnast oluliselt erinevaid hindu.

Aruandeperioodil tegev-ja kõrgemale juhtkonnale tasusid ja muid olulisi soodustusi arvestatud pole.

Lisa 28 Konsolideerimata bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Varad		
Käibevara		
Raha	4 632	38 079
Nõuded ja ettemaksed	252 388	459 094
Varud	29 184	14 246
Kokku käibevara	286 204	511 419
Põhivara		
Finantsinvesteeringud	3 202 655	3 202 655
Nõuded ja ettemaksed	194 000	271
Materiaalne põhivara	795 901	870 140
Kokku põhivara	4 192 556	4 073 066
Kokku varad	4 478 760	4 584 485
Kohustused ja omakapital		
Kohustused		
Lühiajalised kohustused		
Laenukohustused	187 052	348 305
Võlad ja ettemaksed	213 313	149 050
Kokku lühiajalised kohustused	400 365	497 355
Pikaajalised kohustused		
Laenukohustused	2 611 248	2 627 441
Võlad ja ettemaksed	271 447	248 907
Kokku pikaajalised kohustused	2 882 695	2 876 348
Kokku kohustused	3 283 060	3 373 703
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	19 000	19 000
Kohustuslik reservkapital	190	190
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 191 592	1 063 398
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-15 082	128 194
Kokku omakapital	1 195 700	1 210 782
Kokku kohustused ja omakapital	4 478 760	4 584 485

Lisa 29 Konsolideerimata kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	2011
Müügitulu	1 670 202	1 722 138
Muud äritulud	2 057	5 266
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-998 098	-916 125
Mitmesugused tegevuskulud	-266 356	-264 459
Tööjõukulud	-183 035	-224 431
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-142 813	-122 807
Muud ärikulud	-35 149	-1 184
Kokku ärikasum (-kahjum)	46 808	198 398
Finantstulud ja -kulud	-61 890	-64 258
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-15 082	134 140
Tulumaks	0	-5 946
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-15 082	128 194

Lisa 30 Konsolideerimata rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	46 808	198 398
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	142 813	122 807
Kasum (kahjum) põhivara müügist	33 906	-1 530
Kokku korrigeerimised	176 719	121 277
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	204 940	-69 666
Varude muutus	-14 938	-10 998
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	67 826	50 840
Makstud intressid	0	-17 208
Makstud ettevõtte tulumaks	-5 946	-8 495
Kokku rahavood äritegevusest	475 409	264 148
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-580	0
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	88 000	70 616
Tasutud tütarettevõtjate soetamisel	0	-772 167
Laekunud sidusettevõtjate müügist	0	637
Antud laenud	-196 982	0
Antud laenude tagasimaksed	2 812	138 566
Laekunud intressid	14 065	8 106
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-92 685	-554 242
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud	0	479 382
Saadud laenude tagasimaksed	-225 085	-10 848
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-157 641	-140 465
Makstud intressid	-33 445	0
Makstud dividendid	0	-30 038
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-416 171	298 031
Kokku rahavood	-33 447	7 937
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	38 079	30 142
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-33 447	7 937
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	4 632	38 079

Lisa 31 Konsolideerimata omakapitali muutuste aruanne (eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2010	19 000	4 282	1 081 674	1 104 956
Aruandeaasta kasum (kahjum)			128 194	128 194
Makstud dividendid			-22 368	-22 368
Muutused reservides		-4 092	4 092	0
31.12.2011	19 000	190	1 191 592	1 210 782
Aruandeaasta kasum (kahjum)			-15 082	-15 082
31.12.2012	19 000	190	1 176 510	1 195 700

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 08.07.2013

osaühing VÕRU TRANS (registrikood: 10299158) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
TÕNIS-KOIT PIHU	Juhatuse liige	08.07.2013

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

osaühing VÕRU TRANS osanikele

Oleme auditeerinud osaühing VÕRU TRANS konsolideeritud raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2012, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne on esitatud lehekülgedel 4 kuni 30.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab konsolideeritud raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnaõtjate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitikate asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditarvamusele.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud konsolideeritud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt osaühing VÕRU TRANS finantsseisundit seisuga 31.12.2012 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Raul Koni

Vandeaudiitori number 253

Grant Thornton Rimess OÜ

Audiitorettevõtja tegevusloa number 3

Ahtri 6a, 10151 Tallinn

08.07.2013

Audiitorite digitaalallkirjad

osaühing VÕRU TRANS (registrikood: 10299158) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
RAUL KONI	Vandeaudiitor	08.07.2013

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 636 088
Aruandeaasta kasum (kahjum)	10 015
Kokku	1 646 103
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	1 646 103
Kokku	1 646 103

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 636 088
Aruandeaasta kasum (kahjum)	10 015
Kokku	1 646 103

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Kaubavedu maanteel	49411	1542762	92.37%	Jah
Veokite rentimine ja kasutusrent	77121	59760	3.58%	Ei
Muud maismaaveondust teenindavad tegevusalad	52219	50000	2.99%	Ei
Veoste ekspedeerimine	52291	17125	1.03%	Ei
Mootorsõidukite hooldus ja remont	45201	555	0.03%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Tõnis-Koit Pihu	34802256520	Tiitsa küla, Mõniste vald, Võru maakond, Eesti	19000 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 7828277
Faks	+372 7821621
E-posti aadress	vorutrans@vorutrans.ee
Veebilehe aadress	www.vorutrans.ee